

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																	
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Mercedes-Benz AG Global Logistics Center CW Zone Industrielle Route Gutenberg FR - 67690 Hatten		Fercam RANCHIN Group S.r.l. Via Dossi, 13 35045 Ospedaletto Eug. (PD) Partita IVA 04595930282 Albo Tras. PD/2460836/A																	
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM / UNLOADING POINT 555 Land/Pays 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 15.06.2023		17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam														
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4049590; 4049589		6 Contrassegni e numeri Marques et numéros A4539065201/2500641000 A4539053301/2500602900																	
7 Numero dei colli Nombre des colis 10		8 Imballaggio Mode d'emballage Carton		9 Descrizione merce Nature de la marchandise Lever actuator 2 Kit Input Speed sensor 2 Kit 40 pcs 50 pcs On 1 Pallet	10 Nr. di statistica No. statistique 40	11 Peso lordo kg. Poids brut kg. 68 kg	12 Volume m3 Cubage m3												
UN-Nr. Un-No.		Klasse Classe		Ziffer Chiffre		Buchstabe Lettre		(ADR) (ADR)											
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)				19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zeichensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire									
14 Rückerstattung / Remboursement				15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : EX WORKS															
21 Compilato a / Etalibé à MODUGNO am / le				20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres				24 Merce ricevuta Réception des marchandises am le											
22 Magna PT S.p.A. - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)				23 Targa : (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)				24 Merce ricevuta Réception des marchandises am le											
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten-Absender – Expéditeur des palettes				Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes											
von bis km				Art Anzahl Kein- Tausch Tausch				Art Anzahl Kein-Tausch Tausch											
				Euro-Palette				Euro-palette											
				Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette											
				Einfach-Palette				Einfach-Palette											
26 Vertragspartner des Frachtführers																			
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg				Bestätigung des Empfängers				Bestätigung des Fahrers											
Targa motrice																			
Targa rimorchio																			
Benutzte Gen.- Nr.				National				Bilateral				EG				CEMT			



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

Mercedes-Benz AG
Global Logistics Center
CW Zone Industrielle
Route Gutenberg
F-67690 HATTEN

Lieferschein-Nr. / Datum: 4049589 / 14.06.2023
Bestell-Nr.: 5500741099
Bestell-Datum: 12.12.2015
Lieferanten-Nr.: 15320773
Auftragsnr. / Datum: 30018806 / 21.12.2015
Auftraggeber: 10005580
Warenempfänger: 30006147
05 Service / Ersatzteil
Sachbearbeiter Logistik: Salenbauch, Josef
Tel.-Nr. / Fax:

Abladestelle: 555

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 2,500 KG Nettogewicht 2 KG

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2500602900 Eingangsdrehzahlsensor 2 KIT Kundenartikelnummer A4539053301	50 ST	2 KG
900001	TRS-020000 Kartonage No. 2 Kundenartikelnummer 0003SCH	1 ST	1 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA Modugno

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Cliente	Destinazione	Trasportatore	Targa
Edison	Edison HATTEN, Route Gutenberg, 67690 Hatten, FRANCE	fercam	

Codice Materiale	Nr. Colli	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
2500000718-012 Trasmissione a doppia frizione 6 marce Edison H4BT	6	✓	✓	✓
2500602900 Input Speed Sensor 2 KIT 2500641000 LEVER ACTUATOR 2 KIT	1	✓		✓

Tot.	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
7	Firma	Firma	Firma

